

Considerando que los ciudadanos argentinos que hayan prestado o que actualmente presten servicio en las fuerzas armadas de los países en lucha con las potencias del Eje, por un tiempo no inferior a un año, han cumplido con la obligación del servicio militar impuesto por las leyes argentinas.

Decreto N.º 7.365/45. Buenos Aires, 5 de Abril de 1945.

Visto, y

CONSIDERANDO:

Que el actual estado de guerra con las potencias del Eje crea el ineludible deber del Gobierno Argentino de considerar la situación especialísima de los ciudadanos argentinos que, por las circunstancias de haberse incorporado en las fuerzas armadas de los países que luchan contra aquellas potencias, no cumplieron hasta el presente o no podían cumplir con las obligaciones militares impuestas por nuestras leyes;

Que constituye un acto de legítimo reconocimiento a su valor evidenciado en la lucha por la causa común que une a las naciones de América, que tales ciudadanos sean considerados como que han cumplido con sus obligaciones impuestas por las leyes y reglamentos militares vigentes;

Que la instrucción militar y la experiencia de la guerra, adquiridas durante la actual contienda mundial, permite considerar a dichos ciudadanos como dotados de la preparación y capacidad necesarias para desempeñarse con eficiencia como personal de la reserva, preparación y capacidad que constituye el objeto del Servicio de Armas;

Que el Poder Ejecutivo Nacional, en razón del actual receso parlamentario, puede adoptar con fuerza de ley, mediante el procedimiento del Acuerdo General de Ministros, las disposiciones necesarias para suplir su funcionamiento cuando, como en el caso, el carácter de la medida que se dicta está impuesta por una exigencia de interés público,

*El Presidente de la Nación Argentina en Acuerdo
General de Ministros—*

DECRETA:

Considering that Argentine citizens who served or are serving with armed forces of countries fighting the Axis powers, for a period of time not less than one year, have done their obligatory military service as required by Argentine legislation.

Decree No. 7,365/45. Buenos Aires, 5 April 1945.

In view of and

CONSIDERING:

That in the present state of war with the Axis the Argentine Government has the inescapable duty of considering the very special circumstances of Argentine citizens who, for having joined the armed forces of countries fighting those powers, have not met or could not until the present meet their military duties imposed by our laws;

That such citizens be considered as having met their obligations under current law and military regulations constitutes a legitimate act recognising their valour as evidenced in the struggle for the common cause that unites all American nations;

That the military training and war experience gained during the present worldwide conflict allow it to consider said citizens as having gained the preparation and capacity necessary to serve as personnel in reserve, which preparation constitutes the purpose of Military Service;

That the National Executive Power, in view of the present parliamentary recess, may adopt with force of law and by Ministerial Accord, measures necessary for its functioning when, as in this case, the measures adopted are of urgent public interest.

*The President of the Argentine Nation in General
Accord with Ministers—*

DECREES:

Artículo 1.º — Considérese que los ciudadanos argentinos que hayan prestado o que actualmente presten servicio en las fuerzas armadas de los países en lucha con las potencias del Eje, por un tiempo no inferior a un año, han cumplido con la obligación del servicio militar impuesto por las leyes argentinas de acuerdo con la reglamentación que al efecto se dicte, a cuyo fin serán pasados a la reserva de su clase conforme a su especialidad.

Art. 2.º — Para estar encuadrado dentro del beneficio que acuerda el artículo precedente, constituirá requisito indispensable la presentación por cada interesado de un certificado expedido por el gobierno de la nación respectiva, que acredite el tiempo de servicio militar prestado, con mención expresa de la fecha de licenciamiento, del arma o especialidad, y de la aptitud y grado alcanzado.

Dicha presentación deberá efectuarse ante las autoridades argentinas a su arribo al país.

Art. 3.º — Publíquese en Boletín Militar Público, comuníquese, dése al Registro Nacional y archívese en el Ministerio de Guerra (Cdo. Grl. RR. MM.).

Article 1. — Citizens who have served or are at present serving for a period of time not less than one year in armed forces of countries in conflict with Axis powers, are considered to have met their military service obligations imposed by Argentine laws according to regulations issued to that effect, and for that reason will be passed to the reserves of their class according to their specialty.

Art. 2. — To qualify for the benefit granted by the previous article, it is an indispensable requirement that each applicant produce a certificate issued by the respective government stating the length of the military service with express mention of the date of demobilisation, the armed forces branch or specialty, and the aptitude and rank attained.

This certificate must be presented on arrival to the country.

Art. 3. — Publish this in the Public Military Bulletin, insert it in the National Register, and archive it at the War Department (General Command, Military Regulations.)